

HARTU PARTE PARTICIPA

Zure eremua hobetzeko prozesuan parte hartzea irekia da, edonork eman ahal izango du iritzia, eta ekarpenak egin. Auzo bakoitzaren behar eta erronkak identifikatzeko, ezinbestekoa da zure laguntza, zuk ez beste inork ez baititu auzoko beharrak hain ondo ezagutzen.

La participación en el proceso de desarrollo de tu zona es abierta, cualquier persona podrá dar su opinión, y realizar aportaciones. Para identificar las necesidades y retos de cada barrio, es imprescindible tu colaboración, ya que nadie conoce mejor que tú el entorno que habitas.

Zure eremuko aurkezpen-bileran parte hartzera gonbidatzen zaitugu.

Te invitamos a participar en la reunión de presentación de tu zona.

Martxoak | Marzo

17

Astelehena | lunes

5. eremua:

San Esteban

Ordua: **18:00**

Lekua: **San Estebaneko Auzo Elkartea**

Martxoak | Marzo

24

Astelehena | lunes

1. eremua:

Landa-eremua: Aldaba, Aldabatxiki, Auzotxikia, Bedaio, Monteskue, Olarrain, Santa Lutzia (landagunea), Urkizu.

Ordua: **18:00**

Lekua: **Udaletxea**

Martxoak | Marzo

31

Astelehena | lunes

4. eremua:

Bidebieta, Iparragirre, Izaskun

Ordua: **18:00**

Lekua: **Inmakulada Lanbide Ikastola**

Parte hartzeko beste hamaika modu izango dituzu prozesuan zehar. Adibidez, etxez etxeko bisiten bidez, edo telefonoz inkestatzailerek egingo dizkizuten galderari erantzunez. Parte hartu ahal izango duzu ideiak partekatze eta eztabaidarako gune izango diren lantegi irekietan eta eremu bakoitzean egingo den ibilaldi gidatuan ere, ingurunea begirada kritikoa batekin behatzeko helburuarekin.



Tendrás muchas más formas para participar a lo largo del proceso. Por ejemplo, respondiendo a las preguntas que realizarán casa por casa, o por teléfono. También podrás participar en los talleres abiertos que servirán de espacio para compartir ideas y debatir, así como acudir a un paseo guiado que se realizará por tu zona, con el objetivo de observar el entorno desde una mirada crítica.



TOLOSA

Proiektu honi buruzko informazio guztia erabaki.tolosa.eus parte-hartze plataforman dago. Erregistratu eta sakatu «Jarraitu» botoia interesatzen zaizun prozesuan, prozesu horren nondik norakoak ezagutzeko. Erregistratuz gero, automatikoki jaso ahal izango duzu prozesuari buruzko informazio guztia: aktak, bozketak, albisteak, deialdiak...

Toda la información sobre este proyecto se encuentra en la plataforma de participación erabaki.tolosa.eus. Regístrate y pulsa el botón "Seguir" del proceso seleccionado para conocer las últimas novedades. Si te registras, podrás recibir de forma automática toda la información sobre el proceso: actas, votaciones, noticias, convocatorias...

Argibide gehiago
Más información



erabaki.tolosa.eus

Harremanetarako:
Contacto:

Email: gobernantza@tolosa.eus
Telefonoa: 943 654 466 (Luz. 122)

auzoekin

PARTE HARTU ZURE AUZOAREN GARAPENEAN

Participa en el desarrollo de tu barrio



TOLOSA

ZER?

¿QUÉ?

Helburua da Tolosako auzo guztien garapen integral eta orekatua sustatzea, eta herritarren erabaki-ahalmena handitzea. Ekimenak bermatu egingo du Udalaren baliabide eta inbertsioak herriko eremu guztietara iristea.

El objetivo es promover el desarrollo integral y equilibrado de todos los barrios de Tolosa, y aumentar la capacidad de decisión de la ciudadanía. La iniciativa garantizará que los recursos e inversiones del Ayuntamiento lleguen a todas las zonas de la localidad.



Tolosa zortzi eremutan banatu dugu, hainbat irizpide kontuan hartuta: muga orografikoak, beharrak, auzo-identitateak, gertutasun geografikoa eta abar.

Tolosa se ha dividido en ocho zonas, atendiendo a diferentes criterios: limitaciones orográficas, necesidades, identidades de barrio, cercanía geográfica, etc.

NOLA?

¿CÓMO?

Progresiboki jarriko da martxan. 2025ean hiru eremuek ekingo diote esperientzia pilotuari: San Esteban; landa-auzoak; eta Bidebieta, Iparragirre, Izaskun. Aurten, eremu horietan, beharren diagnostiko integrala egingo da auzotarrekin, eta lau urterako plana definituko dugu eremu bakoitzerako. 2026an planaren inplementazioari ekingo diogu, eta eremu bakoitzeko herritarrek erabakiko dute 2026ko aurrekontuaren barruan zein proiektu abiatu. Gainerako eremuetan, datorren urtetik aurrera egingo da lanketa bera, guztiak dinamikan sartu arte.

Se pondrá en marcha de forma progresiva. En 2025 serán tres las áreas que iniciarán la experiencia piloto: San Esteban; los barrios rurales; y Bidebieta, Iparragirre, Izaskun. Este año se realizará un diagnóstico integral de necesidades de forma participativa y definiremos el plan a cuatro años para cada zona. En 2026 iniciaremos la implementación del plan, y las vecinas y vecinos de cada zona decidirán qué proyectos emprender dentro del presupuesto de 2026. En el resto de zonas, se llevará a cabo este mismo proceso a partir del año que viene de tal forma que todos los barrios entren en la dinámica.



FASEAK

FASES



1 DIAGNOSTIKOA DIAGNÓSTICO

Eremuz eremu egoera eta beharrak aztertuko ditugu, modu integralean: ingurumena, historia eta kultura, mugikortasuna, espazio publikoa, etxebizitza, bizikidetzeta, ekipamendu eta zerbitzuak, ekonomia...

Se analizarán de forma integral la situación y necesidades de cada zona: medio ambiente, historia y cultura, movilidad, espacio público, vivienda, convivencia, equipamientos y servicios, economía...

- **Aurkezpen-bilera irekia.** Eremuko auzotarrek, langileek edo bizia bertan egiten dutenek parte hartu ahal izango dute. Zatoz!
- **Talde eragilea.** Auzoetako erakundeen ordezkariak eta bertan parte hartzeko interesa duen auzotar orok osatuko dute.
- **Inkestak.** Auzotarrei inkestak egingo zaizkie auzoaren beharrak identifikatzeko. Beharren arabera eztabaida taldeak sortu dira.
- **Ideiak partekatzen lantegi irekiak.** Eztabaidagune izango dira: aurretik egindako hausnarketak kontuan hartuta, informazioa eta ideiak partekatuko dira.
- **Ibilaldi gidatuak.** Eremu bakoitzean ibilaldi gidatua egingo da auzoa begirada kritiko batekin aztertzeko helburuarekin.
- **Diagnostikoaren aurkezpena.** Diagnostiko fasearen amaierako emaitzak aurkeztuko dira.
- **Reunión abierta de presentación.** En estas reuniones podrán participar las vecinas y vecinos, trabajadores y todas las personas que lo deseen. ¡Anímate!
- **Constitución del grupo motor.** Estará formado por representantes de los barrios, así como cualquier persona interesada en participar en el mismo.
- **Encuestas.** Se realizarán encuestas a las vecinas y vecinos para identificar las necesidades del barrio. Asimismo se crearán grupos de discusión.
- **Talleres abiertos para compartir ideas.** Serán un espacio de debate para compartir información e ideas, teniendo en cuenta las reflexiones realizadas anteriormente.
- **Paseos guiados.** Se realizará un paseo guiado por cada zona, con el objetivo de analizar el barrio desde una mirada crítica.
- **Presentación del diagnóstico.** Se presentarán los resultados finales de la fase de diagnóstico.



2 GARAPEN-PLANA DISEINATU

DISEÑO DEL PLAN DE DESARROLLO

Diagnostikoa amaituta, eremu bakoitzaren garapenerako lau urteko plana egingo da. Gainera, auzotarrek erabakiko dute 2026ko aurrekontuaren barruan dirua zein proiektu edo lanetara bideratuko den.

Finalizado el diagnóstico, se elaborará un plan de desarrollo de cada zona a cuatro años vista. Además, las vecinas y vecinos decidirán a qué proyectos u obras destinar el aporte económico de 2026 estipulado para cada zona.



3 IMPLEMENTAZIOA IMPLEMENTACIÓN

Estrategiaren inplementazioa, garapena eta jarraipena. Plangintza exekutatzeko hasiko da eta urte urte auzotarrek jarraituko dute lehenesten zein proiektu garatu.

Implementación, desarrollo y seguimiento de la estrategia. Se dará inicio al plan y las vecinas y vecinos seguirán decidiendo qué proyectos priorizar año tras año.

